המהבי אנוללה בקא חצרה מולוי לשיך לאנל ואראס עות וני גנאת ורפעות ופנאת Rusp וכבתאסדתה ואעראה אעלעה אלו דיבתי שרא ליפיר ונוצא גרי על ומאקאסי אר אין המהלדטא ושלי ברא ונכבאומרא לעלעראה בעים בראק ולא אררבת בטאבום מיאנאפית גאתני נוצה לראתב אנגלינא לי לוך וכאנת שאיצה ביר אופקה לו בנתפיל יפעיר אופי לריף כאזיכוזל טויתמן מאופא מני לנעף ין לפן מאשא ללה לא הרא כרבת ירנה ערר אקיטרפי לטריק כהיום ולחקני יד צאח עלי וממצרינצר כטחפי לטריון ואקינערטי לוך הושתור ולאטבאר משאר ועיראינר לול ליבאה בסבבלוע אר دة مديم موت ما ولم فيداية الديم ديرة والا ال ולצוב הר ועלני תוותאן יבאקו עניווריו עורוכל לוך לם נגרי צחבו לי לאסכנוריה ל סנוכית הלר מאזכלהיתוריקטתא עובה לטרק וערטלעא וברארי גנא פיתא אישישא ולא עור חטב ולא הררעיא ללגמיל יאמילה מעהש כנוי על מזל זרותכי למבות מי לא אורר אשרחליטיר מנה ומנהאל לואח ואעים ומעהל לעניר ול נניטר בערר אשמור יואברי כריותה כי מצאמני שבות ואעיאר וגפארה ולאושף בןי ועני דינין וכמר טנא ועוף פיל ביואל . ומדי ארת. בביל וזיל בל לה ביונולה מגווה נעוף חוני יחצל דעוליני נאנפיא אפונר לאוקאוב עימנ בירי פיל ביור מולוך מעבן טיבאן ארצוין יביון כלואתרת או ורהם פטיר שעיר הלכלהם הראאכל ואבני מולריף אפתננם בייבוני ווולו וער ובינא לב AMPICE שראבלם וחשבה זנהים תאיראוט לעולם ולותר פירארי ול לעב וכל עורי וארואי וביא Pr. יוחה לאליסא בו.יל גליים אילי וכרב ביתי ועדאיב אן עעלת א תא סבקת לית אאוי במצר פילעראסי, שהרין כוףאן אברני גרוללו וההגלה ובידרות נהגנים. יופלני ללתרילום וכאולי עילקיצואני בהאר פלפל ובהאר לך וגצונה וכופי ורארה ומפנותה ופיראר ל ישר למועי ועלע שירים שיר כי אב ל-סכי הא אא נבי ע אפרת שירים שיריכה אן קבל סכי הא אא נבי ע אפרת שיריכה אן קבל סכי הא אא נבי ע אפרת שיריכה אן קבל סכי היו אבי יינין יני שינישי שירים שיריכה או קבל סכי היו בי יינין יני שירים שירים שירים שירים שירים שירים שיריה ש אין שי הישה אנחררית געעה למועי ועלי ערובה בלאשין בליאר וינובה א נאבן אסתחלפה C. 11 A. 11 S. 7. 5. למעימה זער יסופר מכי וסופרתות ומעי

Everyday Writing in the Medieval Near East: Documentary History and the Cairo Geniza

Sunday, November 3, 2013

MacMillan Center, Luce Hall • 34 Hillhouse Ave, New Haven, CT

The Yale Program in Judaic Studies is pleased to announce a one-day public symposium devoted to current scholarship on the documentary Cairo Geniza, a unique corpus of everyday papers (including letters, court records, contracts, and administrative documents) from the medieval Near East.

An international panel of scholars will highlight the latest methodologies and approaches being used to study this material, and consider how it can be used to answer major unexplored questions in medieval Near Eastern social, economic, and cultural history, both Jewish and Islamic.

On Monday – Tuesday, Nov. 4 – 5, the conference will continue as a workshop open to invited Geniza and comparative documentary specialists, focused on the diplomatics, typology, and usage of Geniza documents.

To register, please visit: www.everydaywritingyale.com.

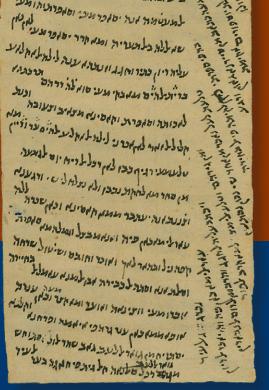
SYMPOSIUM SCHEDULE

SESSION 1: READING HISTORY FROM DOCUMENTS

- 9:00: Elinoar Bareket What Makes a Technical Term? Repetitive Phrases and their Social Uses in Geniza documents
- 9:40: Philip Ackerman-Lieberman The Early Phonetic Judeo-Arabic Spelling and the Influence of Iraqi Jewry on the West 10:20: Coffee break
- 10:40: Norman Golb The Aftermath of a Geniza Manuscript
- 11:20: Jessica Goldberg Making Sense of Disorder: Methodological Strategies in Documentary Geniza Research 12:00–1:30: Lunch
- 2:50: Marina Rustow The Jewish 'Chancery Style' under the Fatimids
- 3:30: Coffee break
- 3:50: Eve Krakowski The Jewish Family in Medieval Egypt: Rethinking the Geniza Evidence
- 4:20: Miriam Frenkel Material Culture as Reflected in Geniza Documents

5:30–7:00: CLOSING ROUNDTABLE: GOITEIN'S GENIZA AND THE GENIZA SINCE GOITEIN

Marina Rustow, Mark Cohen, Jessica Goldberg, Olivia Remie Constable, Tamer el-Leithy, Abraham Udovitch



SESSION 2: NEAR EASTERN HISTORY THROUGH THE GENIZA

1:30: Mark Cohen – Reading Maimonides' Mishneh Torah through the Prism of Geniza Documents on Commercial Practice
2:10: Mordechai Friedman – Halfon, A Twelfth-Century Merchant Scholar, Purveyor of Goods and Non-Material Culture"

7:00: Drinks

7:30: Dinner

Other workshop participants include Amir Ashur, Roger Bagnall, Robert Brody, Edna Engel, Arnold Franklin, Andreas Kaplony, Adam Kosto, Roxani Margariti, Judith Olszowy-Schlanger, Marina Rustow, and Abraham Udovitch.

MADE POSSIBLE BY THE DAVID A. OESTREICH FUND SPONSORED BY THE PROGRAM IN JUDAIC STUDIES ORGANIZED BY IVAN MARCUS, EVE KRAKOWSKI AND MARINA RUSTOW